

شوق

شرائط اشرا و اعلان

استانبرل امپره سزلیک بر یس عثمانی لیراسی آتی ایفنی ۸۰، لشرله امپره و ستر انجیر بر سزلیک ۲۰، آتی ایفنی ۱۱۰ فرشره.

دردنخی صحیفه مندرج اعلانات بر سطرین بر فروش اوچنی صحیفه ایکی فروش و باقه و شرک و امور سرافیه اعلاناتک بر سطرین بون بون و حوالت صر سنده نشر استبدیرله حاک اعلانات مستجابانک بر سطرین اون فروش النور.

بازاردن ماعدا هر کون وقت ظهره نشر اولنور عثمانی غر سیدر

۱۰ باره

مطبعه و محل اداره سنی

غلطده بولک ملت خاتنه اوست قانده ۶۰ نه صرولی دازه مخصوصه در . JOURNAL TURC SERVET GALATA, GRAND MILLET HAN N° 60 بر هفته نه زیاده کونی کیش نوغزیک هر نسخی ایکی هر وشد.

آثار ادبی و فنی و منافع عامی، متضمن محررات و مقالات مع المثنوی قبول و درج اولنور. اوراق وارده ناک آخر و عدم درجیدن دولای مطبعه مسئول اولننجه کی درج اولننجه و کتاب و اوراق استردادی ادعای دخی مسوع اولنن.

۱۰ باره

توصیحات

سرای هاون جناب ملکوه حیوات انباری مدیری عزتو مطهر بلک ایلط حب انباری مدیری رفعت اندیلرک انباری وظیفه امر سده مشهور اولان اقدام و مساعیرله مکافاة تویمه تابه صنف تمیزی یازان حضرت شویارین ملازم اول قوتلو نظام الدین بک یوزباشی رنیهی توحیه بیورلشد.

نشان

بن ولایه والیسی و بدیجی اردوی مایون قماندانی قرقان کرمان ساداتو حسن ادیب پاشا حضرت لویه تبدیله ریجی و مشار الیه حضرت نرلیک رفاته مأمور میرلوا ساداتو رشدی پاشا خیدر اوچنی و طرابلس شام اشرف الدین عبداللہ سمعی اندیبه دردخی رنیلردن عیدیه نشان ذینقی سلاطین جهتی طوبی خافیا هیتندن وارکان حربیه یککاشیردن رفعتو رافع بک تبدیله اوچنی رنیلردن نشان عالی عثمانی سر ارباب قماندن شیخ ابونطاسر اندیبه اوچنی رنیلردن نشان عالی عثمانی احسان بیورلشد.

لغات

بولونکی آژانس دوله تنظیمول

لوکسبورگ ۳۰ حیران لوکسبورگ غر ایلدوقسینک یاس ورومائی صورت رسمیده زیارت ایلدیکه داز اولان شایع تکلیف ایلدیور. روما ۳۰ حیران برنس دوایل (قازان) اردوکی عسکری طاعنه ایلدقدن صکره دایرجاقه، سوچ، نوروج، انککوره باجیقا سیاحت ایلدیکدر. هانوبورگ ۳۰ حیران ایتر اطر کیوم دون اقدام هایلنلایه متوجه حرکت ایلدیک اشاده اتفاق متلک اتی سنه دها تخمد اولنلیدنسدن طولانی سیرسفاش شرکی ریجی موسیو (ایسنه) بیان کال منویت ایلشد.

هیلولایه ۳۰ حیران امپراطور و امپراطوریچه و واقعات ساعت اتی جاپک چکدرک و راه و اسوات ایلدرک فوق الماده صورتده استقبال ایلشدرد، مشارالیه امپراطور اهلانک بکی قرع نفراتنه و کاکه اون یاشنده بر جوبی طرفیدن تقدیم قلان بردم جیجکی قبول ایلش و اجرا قلان بالون تجر یارنده حاضر و سانه رقی کجکی بسارق سینه مندر کیه سیدر. لوند ۳۰ حیران دالی نیوز غرمنی دیورکه، اگر اتفاق متلک تجدیله لود سالیسیورینک نفوذ نیازیله وقوع بولش ایسه بوسال موجب قح برنی کاکدر. انبالانک اتحادیه بدل همت ایلدن موسیو (دوستون) ایل لورد (پارلسون) اولور جون (روسل) در.

لوند ۳۰ حیران المانی امپراطوری قریله نامه برنس دوغال طرفدن استقبال ایلدیکدر.

مورینگ پوست غرمنی امپراطورک المانییه سیاحتندن بحث ایلدیک صرمد المانییه انککوره اوسسندره راشلاف خادشکارانه موجود بولندقی بیان ایلدیور. [اوریا تال] پارس ۳۰ حیران مجلس مونتانیکی کرک ترفه لیریک قطعاً قبوله دکن ایکی دمه اجتماع ایلدیکه خبر و بیورلور.

برلین ۳۰ حیران صربستان حکومتی طرفدن جزیرانک کرکی بدینده اجرا ایلدیلان اون میلیون استعراش جدیدیولایک جه کله سولک هارده موقع مذاکره جیتارله جقدرد. بریسبورگ ۳۰ حیران یوزده اتی قاضی صربستان استعراش جدیدی بورسک قسم رسمینده قبول ایلشدرد. شیدیه قدر روسیهک رسمی بورسندره اجنئی انصافی ریجی دفعه اولای اویره قبول ایلش اولنلیدنسدن امر قبول منیدارد. مازید ۳۰ حیران باغچه داز اولای قانوک بعضی اعتد شاه دوچار اولنن حیلله مایه مایرینک استعفا ایلک بیدندون بقی ذرویات اولنلور. پارس ۳۰ حیران بوکونی غرمنل اتفاق نالت ماعدا تیک تجدد اضا اولنلننه داز برلندن وارد اولان حوالتی تلید ایشلرد.

بوکونکی اوووا پوستیمی

بر ملاقات غولوا غرمنی محور لردن برنسک موسولوا فرانس شرکی سرتلردن موسیو (دیح مرنه) ایل وقوع بولان ملاقاتی نشر ایلش و مذکور ملاقات قرات خصوصیه بروجه آتی بولشدرد.

موسیو (دیح مرنه) دیشدرکه «چا حضرت نرلیک سیرکده منظورلی اولان موادک نظر دقتی جلب ایلدیکه بیانه حاجت کوردم. بومدعات ایل تکرار اولشدرد. فقط مشارالیه بزه یعنی فرانسه تجاری و کلبا رنه نه صورت مجتکانه ایل ایل توجیه خطاب و اتفاقات ایلش اولنلنی سولمک ایسترم. مشارالیه خیر خواهی محادد کاهلیمی دوجزه دلتایم و نفوذ ایلدی.

بوکی مایشر، التفاتلر کنده سندن نادراً تایلان اولان بر حکمدار مطلقک ب صورتی ابراز توجهات مخصوصه ایلمی بر قائل ایلدر. حکمدار مشارالیه ارکان معنی دخی ولی نعمتورنه تیما ختمدر. سولک دوجزه حسن قولر ابرازیه، مشارعت کوسریدیلر. اهالیلنده عینی معامله حسنه کوردک بوندن ماعدا موسولواه در عقب تائل قبول و اکرام اوله یلمک ایچون فرانسزم. دیک کفایت ایلدیور، کرک چا و کرک روسیه اهالیلی بزی سوماش اولدیلر. بو صورتهی اتی اولنور ایلدک

بر مخاطره کونده روسیه امپراطور. رلن اتفاق متللو برشله انتظار ایلدیور. می، سزک فکر کر بولمدر.

بونک ایچون سزک تأیسات طعیه ویرم، چار بولنیدن بحث ایلدکن اجتاب ایلدیور. موسیو فلورانتی (فرانس) نک سابق طاریه ناظر لردنر غاجبانه طول مدت روسیه امپراطور. رله ملاقات ایلش و اتای ملاقاتده وقوع بولان سؤاله جواب بولمدر. و عده بولخامشدر. موسیو فلورانتسندن صورار ایسه کر صورت ملاقاتی سزک نقل ایلدر. (غرمنه) بولملاق نقل ایلدیکه ارباب معالیهک ناظر نصایدر) فقط بولر ب اتفاق ساحه وجوده کاب کله، جکی مسالمتنه کله سزک عسکری قسبی زیارت ایلدیک اشاده مشترک بر محاربه ایلدیور ایلدیکه داز مشارالیه فکر خصوصی کلامی ایچون دیکمه: «و حتمتاً، ب دوازده بلکه نظر دقت شکوه و راه لورکی جلب ایچر، چونکه منظور حشمتکر اولان یالکر عسا کر متکر اونفورم بولدر. فقط ایلدیکه یارن متفق اوله یچ اولان عسا کر کرک فرانسه اونفور. ماریسک اشکانه واقف اولمیری ایجاب ایچر می؟»

و یاده نقد پسته قانورسنه طرف سلطنت سینه دن ببعث اولان پوسته و تاتراف نظاری «موریندن غرمنی فخری بک اندی ایل غلطه پسته و تلفراف شیه سی مدیری عزتو پاشا ایلدیکه نوز افرنجیک بینه دن سده ده، توجها شهر مذکورن جرکت ایلدیکه یارن و یارن الیفنر برکوب خصوصیه مندر جدر.

و یاده نقد پسته قانورسنه طرف سلطنت سینه دن ببعث اولان پوسته و تاتراف نظاری «موریندن غرمنی فخری بک اندی ایل غلطه پسته و تلفراف شیه سی مدیری عزتو پاشا ایلدیکه نوز افرنجیک بینه دن سده ده، توجها شهر مذکورن جرکت ایلدیکه یارن و یارن الیفنر برکوب خصوصیه مندر جدر.

۱۸۹۰ سنه سنده پارسده اجتماع ایلدن پوسته قانورسنه تحت قراره انش اولان بعض تدابیر جدیدک منزک زند اعتبار موقع اجراه وضع اوله یچ بوکون الیفنر و یاه غرمنلرله کورلشدرد.

«تین» بروسه مکتب اعدادی بدیرلکنه مکتب مذکور معلمین و مکتب ملک شاهانه ماذولرین حکم بک تمین بیورلشدرد.

نقمة حوادث

سامون - سیواس - قصری شمدن وفر خطبه متعلق اولان اوراق بعض تفصیلات ایلد دون ناهندن باب علی تقدیم قلنشدرد. امتیازی یارون مافره احسان بیوریلان بو خطه متعلق اولان فرمان هاپونک بو کوندره اصداربیه انتظار ایلدیکه ایچی اطولی شمدن وفر خطی تقدیم حاصلات غیر صافیسی شهر حیران نذرند ۱۰۰۰ فرانک بالغ اولشدرد.

مصر - سوریه - خطی - سوشی قالی اوزرندن ملق برکوری واسطه سیه العریش، غره، غلان، یافه، بکا، صور، صیدا برقیه اسماعیلیدن بیرونه قدر ۶۰۰ کیلومتر عسارت برخط انذا قلندنی حاله خطوط «صربیک انشاسی منصور اولان اطولی خطارله انصاق ایلدیکه داز اندون یوسف لطفی بک نام ذات طرفدن مصر خرافیا جهته مع خرطله بر لایحه تقدیم قلنشدرد.

عکاشام خطی - عکاشام خطی مستعدی امتیازی موسیو بلنک اوراق بوکون مجلس خاص مشورته وضع موقع تدقیق بیورلشد.

[معدن سوبی امتیازی] ازبک طرفلرله ظهور ایلدن معدن سوبک امتیازی - سرای دیشای کیمیا کری میرالی عزتو بولنور سوبک طرفلر طلب ایلدیکه اوراق مقام صدارت عظمیه کوندرلشد. بومعدن سوبی (والی) نام اروپا معدن سوبی خاصیتی جامع ایش. هر قاشی بر خزینه طبیعتی بخوی اولان طور اعرار عطا یی اتای سبخایه بجای ظهور اولش ایکن شمدیه قدر استفاده ایلدیکه ایلدیکه عرض احتیاج اولنن خیر خواهان ایچون نه مرتبه دائمی تأثر اولمده ایلدیکه عصر کرک ایجابندن اولورک بوکی الطاف جلله کره رفه شرف تظاهری کورمک جد اول مرتبه موجب منویت اولمده.

[ارتحال] قدای وزرای سلطنت سینه دن شیخ الحرم شوک پاشا دون ارتحال دارقیا ایلدیکه ایمنی شرفصدار اولان اراده سینه حکم منقجه قلع جامع شریفه دفن «دره غله رحمة و اوده» [نکاح] اوستریا مجارستان اجته مأموری موسیو (بورل) ایلدیکه حکومت مذکور مدافعه ناک ناظر کیم عسکدرن سو فیده نکاحی اجراه قدیمی حوالت تلفرافیه دندر.

[ادله غیر مخصوصه دن] ۱۸ حیران ادله رسومات نظاری ساداتو حتی بک اندی حضرت نرلیک جلله تدابیر مستحسنه رلن اوله ق شرع روم ایل حدو دیکه کای رسومات ادرملری ارمنده کت و کار ایلدک اویره تمین ایلدیکاری ابراهیم افرم ایلدیکه با غر طام قیاق اشیا طوبی قری اولان رسومات ادرلرله تسلیم ایلدیکدر. شو بر ایکی آفر طرفده توقف ایلدیلان اشیدان اتان رسوم برخی مقدار بالغ اولشدرد. حقوق خزینه بک صورته تابعی موجب تقدیرد.

[برنس فریاند] برنس فریاندک دون صیاح قارلسادن و یاهیه موصلت ایلدیکه نان (الیتال) متوجه عزیمت وینه «بوم مذکورده قارلساده عودت ایلدیکه بوکون و یاهیه اتان برتلفرافامه خصوصیه بیلرلشدرد.

[مالیایه دوخامی] روسیا برنلردن تخماتو (هازی) حضرت نرلیک فرماندای سنده بولان مالیایه دوخامی قریباً مالک غنایه سورلننه کله چکدر.

[ضیافت] اخیراً فرانسه حربیه نظاری طرفلردن فرانسه و کلاسیه سلطنت سرافیه کسیده اولان بر ضیافته سلطنت سینه سفیری طعام سرفرمده ناظر مشارالیهک مادامه نرلیک صاف طرفده اقد ایلدیکه بوسورک احترام و اکرام ایلشدرد.

[دائرة امور صحیه] : حلب ولایه داخلنده بعضی قراده قولرا علی ظهور ایلمنه بیتی قره طاش برونن سوبدیه قدر و ایکی محل داخل اولدنی حاله ۱۸ حیران سنه ۳۰۷ تاریخندن اعتباراً اکدرایک بولیدن کورقورون چیقو کله چکدر کلازون و یاخود صورت موقته بیوت تحفظخانه لردن برنده بش کون قرابتیه وضی و محال ساریمه ورود ایلدیکه چکدر دخی تحفظخانه سو فی خصوصه دونکون عقد اولان مجلس صحیه قرار

ویریه که ایجابی اجرا اولفیس اولدینک
اعلان اعتبار قلدی .

[عثمانی باقمسی]

عثمانی باقمسی کوردیه بر شعبه تأسیس
ایک تصویرنمدر . ورک ایچون بدققات
اجرا ایلدک اوزره یان جزیره برماور
مخصوص ارسال ایلدیکلر .

[اچنی نشانی]

پایا جانلری طرفدن بغداد اشراقدن
ایکدان سن غم غورانشدن برقوقمسی
اعطا قلشد .

[مدیخی پاترسون]

مدیخی مشهور پاترسون ازمیر اسکله
سندن اسرار ایلدیک معادن . مقداریک
تحقیق ضنده رسومات امانت جلیله
جایدن ازمیر برماور مخصوص کوندلشد
توقیت موی ایلک ابدن وقوسیه
ولاشلرله و طاقم . معدنلری رضلی
رخصتیر ایشلرله اولدینک دایر وقوق
بولان اختیار اوزرینه اجرا ایلدیلر .
ایجابی ان مضمین اولان اوراق نتیجه تحقیقات
ایله تطبیق ایلدیک حقیقت میدانه جیباریلر
جقد .

[اچنی غزلهاری]

عالمک عثمیه فروخت ایلدیلر . اچنی
غزلهاری دخی پول یابدرلمی ضمنده
بر ذات طرفدن دیون عومیه نظارتیه
برایحه تقدیم قلمشد . لایحه مذکوره
نظارت مذکوره چه تدقیق ایلدیکلر .

[سودلیجه مکتبی]

خاصکوی چوارنده سودلیجه مکتبه
کائن ابتدائی مکتبی شاگردانک شهر حال
رومینک اون سکرخی صالی کونی معارف
نظارت جلیله می جایدن تمین واعزام
بیوریلان نیز اقدیر معرفتیه اجرا قلان
امتنح عومیلرله شاگردان موی ایلک
اسلله و انعمه اعطا ایلدیکلری اچویه مصیبه
ولایقه تحصیلات مکتب لرنیک مکتبی
مع زیاده تأیید ایشش و مکتب منبورک
تأسیس و کشادی هنوز اتی بدی ابدن
عبارت اولدینی حالد شاگردانک علوم
ایستاددن شو سورله اکتساب بهره
و معلومات ایلرلرین طولای مکتب منبور
معاملی محمد و مسافری حافظ غنی و حسن
خط معالی شیوخ اقدیرک بو یابدرکی
سای و اقدامات خصوصاری شایان تقدیر
کوردیلر .

[تعمیرات خیریه]

وجود یهود جناب خرافیانهاری
قی ملک و یولنه و افکار . معدنلر شهر
ایلیزلی شیره وزیر دستلرک رفاه حال
دعاقلنده پادی و باعث اولان ولی نعمت

نی متمم اقدمن حضرت تریسک ایل ایل
سجانی داخنده کائن ارسناک فاضله
مربوط واحی ناحیه سنده واقع الاجه جامع
شریف ایلر چقور مسجد و مکتب مشرف
خراب اولدینی مجموع عالی جناب
خلافتینا هیاری بیورلی اوزرینه مبالغ
معلومه ایلر اچری اتمیر و ترمیمیه اوده
ملایمت افاده حضرت جیانیانایلیزلیسک
شرصدور . و سون بیورلش ایلدیک خیریه
خاصه شاهانه نظارت جلیله سندن اشمار
و تیشیر بیورلش اولمشله بر منطق امر
و فرمان هاپون مذکور جامع و مسجد
شریف ایلر مکتب اجرای اتمیریه سربا
استدار اولمش قوتیه و لایقندن لوا مذکور
متصرفله ازبار بیورلشدی .

اطنه رفیقزده اوقودینک کورو
سایه محاسنوا حضرت جهانیده ذکر
اولان جامع و مسجد شریف ایلر مکتب
تعمیریه متشکل قومیسون جایدن کال
اهتماله ایشدر و بو وسیله ایلده
عموم اهالی جایدن جامع مقروضه
حضرت خلافتینا خلوص قلب ایلر ادا
وندکار ایلدیلر .
تعمیرات مذکورمک بر منطق امر
فرمان هاپون سرعت اجراسیه و وجود
هاپونلری ملک و دولتک باعث فوز و نجات
و منفعت اولان شوکلک پادشاهن اقدمن
حضرتلری ایچون عموم جایدن متعجب
دعوات خیریه می و غیرت ایلدلی
قومیسون مخصوصندن غنی ایلر .

[اشقودره حوادنی]

در اچدن مونیور غزلهاری بروجه آتی
یازیلور :
ولا تیزک هر طرفده آسایش نام
حکمرمارد . آخر اوقات اسرار ترقی ایلدیک
اهالی ضایقه دوجا اولش ایلدیده لکن
آخر اوقات اولش ایلدیده لکن
پوزده اوتوز بر تزیل وقوع کلدلر .
در اچ مکتب اسلامیه و خیرستانیه می
سورت معلومه ترقی نمون دکلدور .

[اطنه ذخایر و اعشاری]

باران فیض رسان منوروعاری یوسه
مطلوب وجهه سی واروا ایلش اولدینی
جهتله محصولانه فیض و برکت رونمون
اولش و مزایده و احاطه اعشار ذات عالی
ولا تیزلی ایلر جاناب اولش دقدردین
جدا اقدام بیورلش اولدینک ناشی حیوایات
اعشاردن شمدیه قدر خایمی بدلات
سابقه استفاد خیریه جلیله موجب
اوله چی درجده متجاوز اولدینی حالد
طالیرنه احاله ایلدیلر .

[حیات تحقیقی]

بعض تحقیقات ایچون افزایش کولدر .
لش اولان هینتک جزیران افرنجینیک
هول جان ایلر اولطیه واصل اولور اولماز
اوراده اولادی پاتریزه معایبه ایشدی
وزوالی چو جنک کورازی قالی . دوقاقری
ایله یاری آجیق اولدینی . جهرمی دخی
غایت صولوق بر حالد بولندینی کوردی .
بونی متاقی هان اولابری لیکشیرمدرک
اولطک سوباسنی آشنله طوبلردی .
اوده بالکر ایدی . دیز خانی تعقیبه
جرات ایلدهدی .
قوتس اولادی صوبلک یاشنده بر
قایه یابدری و اوزرین یوز غائرله اوتوب
کندی دخی یاشنده دیز چو کدی لکن بر
چوق مایسندن سکر . چو جنک هیچ بر
حرکتده بولندینی کورنجه .
— اولش ! اولش !
دیه یغیری و بر دقت قدر کربارمدرک
اولو جسدن فرق اولیان وجودی قاز .
قیسندره ییلدرمه اولش کی حرکتسز
و بیوت بر حالد قالدی .
دایما دوداقلرله دوداقلان نیم کوز .
لرلهکی پارلاق . عسکرمک سادی . زوجه

یکری طقوزده و یا اوتوزده و یا ده
ایله چی شهر مذکوردن یازیلور .
[اطنه اعشاری]
اطنه قضای داخنده شمدیه قدر
احالری اجرا قلان برملون ایکوزیکری
بر بسک یوز طقسان ایک غرض بدل
ساقی قرانک لاق لاق ایک ملون ایک
یوز اوتوز طقوز یک ایک یوز طقسان
عرشه بالغ اولش و یاهه علی قرا منورمک
بدل لاق قاضیه می بدل ساقی راده سنده
یعنی برملون اون سکر یک طقسان سکر
غرضشدن عارت بولمقدور .

[جرح]

دونکی حالی کیچمی ساعات دوت
رادورنده غلطاده قوشلی سواقشند
و سترالی باسقلک تحت استیجارد . بولسان
اولده اورکوبلی غنان یاشنده برنی ایک
شخص مجبور یاشندن جرح ایلدیکلر فرار
ایلدیلر . جرح کلمه غیر متقدر بر
حالد بولورک لایق لایق خسته خاله سنده
کوندلشد .

غلطه قومیسورلکده مستخدم پولیس
افراددن ایکنیک احمد ایلر وارلری اورس
و حاقوقل محمد اقدیلر طرفندن
متعجب سکرلر . مشهور یان کیچی کورهندن
بغیر نام دیگر باسقالر برقی نیولی اولدینی
کشف اولدیری وقوق بولان تحریات و اقدار
مات نتیجه سنده مرقومی دزدست ایلدیک
بازورلکک اولی متصرفله کوندلشدلر .

[اخطار]

تروت و قسطنطول پولیس غزلهاریسک
جیددو تمین ایلدیلر ازمیر غیری یانی
بودو سیداس اقدی ازمیر ایلدی سواق
غده اقامت ایلدیک اولدینک ابدن ولایت
جلیله سنده بولمقدور . اولان ایلر مرکز
معلقه مزله اولان مناسباتی ایچون موی ایلر
مراجعت ایلدیری موجود .

هوای ماچینه

لوندرده ایکنجی کیوم
الماسیا ایلر طورلی ایکنجی کیومک
لوندیه میاحتده مهالدارق و طاقنی ایفا
و خارجیه ارکانی کندیسه تقسیم ایلدک
اوزده لورد سالیسوری طرفدن انکلیزیک
رلین سفیری (برادوار ماله) ایلر (روسل)
نام میرالی تمین قلمشدلر .
مشارالیه مهالدار اولورق بر اوچنجی
ذات تمین ایلدیکلر . دوق ده
بردیج مشارالیه ایلر طورلک حضورنده
(دین یولنده) دوق غوز افرنجیک اون برده
بریکو رسم یکدچاره فراد برمشدر .

برسم یکد یکری یک عسکر طرفدن
اجرا قلانه چی ایلده عساکر مرقومک
اکری لوند . کولکی نفرانشدن مرک
اوله جمش .
انکلیز عجمیه
اشیر انشا ایلش اولان (بریلان) نام
انکلیز قروواوری جزیران افرنجیک
یکری درنده (شرنشت) ده دیرلک تزیل
ایلدیلر .
انکلیزین حیریه سیکک الک بهلرندن
اولان بوکی سکر قطعه طوب ایلر مجهدر .
ماکنمی طقوز یک بارکیر قوشنده
تکیمی اوج بلط و نیلا و استیجاردیه سیری
ساعده اولن طقوز میل سرعتدهدر .

صربستان حوادنی

۲۸ جزیران تاریخیه بلنراددن مونیور
یازیلور :
قرال الکساندر نوموک اون ییشنده
برخی نائب موسیو (ریستچ) ایلر ریش
و کلا موسیو (پاسیچ) و مارشال
(زاقوچ) رفاتده بولندینی حالد روسیه
به عزت ایلدیکلر . مشارالیک چار
حضرتیه مود تلافیسی هنوز معین
دکلدور .
بلغارستان امشه . لپتری (دیتروف)
بلنراد واصل اولدی .

قروشتانده فرانسو دوخامی

چار حضرت تریسک امرله روسیه
قروشتان دوخامی فرانسو دوخامی مود
ساق کونی مذکورده یاشداری ایلدیکلر
لجاء اتصال ایلدیکلر .
چار حضرت تریسک رادری اولان عجمیه
ناطری غزلهاری آکلی الکساندر و یوچدی
مذکور دوخامک ریاستی درعهده ایلدک
برخی صنف سفارتدن اولان بزردهلری
بالرکوب ایلر طورلک بلدرمستی کساد
ایلدیکلر .
برمدنیری روسیه فرانسه اراضنده
برودت موجود اولدینه دایر برطاقم و روایات
دوران ایلدیکده اولسینه روایات
مذکوریه یلایورمک اوزره عجمیه نظریه
بدل چار حضرتلری یوشایمکی کندیلری
اجرا ایلدک تصورنده ایشلر .

جنرال روسار دوشلندورف

الماسیا برنجی قول اوردوسی قوماندانی
اولوب جزیرانک یکری اوچنده کور
غشیرکده وفات ایلدک جنرال (روسار)
دوشلندورف حقتده متغولومن اولان
معلومه کور . مشارالیک برنجی ایشلر
ایدن خدمتی ایشلنده حیریه نظارتنده دخی
بولورک حیریه ناظرلرک بدی سنه مدله
تمینلری الماسیا مجلسی بموشتانه قبول ایلدیلر

کندیسی اولشد . مشارالیه حیریه نظارتی
ایشلنده عساکر موجوده مقداریک
تزییدی طلب ایلدیکلر درعهده ایلدیکلر
حالد ایلر وعد ایلدیکلر اولدینک
الماسیا محافل عسکریه سنده موقی منزلول
اولشدی .
برمدت سکره ایلر طورلک کیوم حیریه
نظارتی جنرال (وردی دودر) یو
بالتوید زندمکی امنیت و انعمیه ذره قدر
زائل اولمش بولان موقی جنرالی روسیه
حدودنده کائن اولوب الک مهم اردو اولان
برنجی اردو قوماندانلقه تمین ایلش ایدی .

بر دعوته

اتنه نشر اولان برضهده اوقو نمشد :
اولی صیاح طوبیجی سوارلی عسکرک
بالرکیری اخورلردن جیباریلوب قشله
قرینه بولان میدانه برمدت کوردیلر .
حیوانلرک تضرلی ایشلنده قشله
ضابطانک موجودلریسی لازمدن اولدینکدن
احق براون باشی طرفندن بلوک ضابطه
بروجی کی صورت صادقلاده بر دعوته نامه
کوندلشد :
ضابط اقدی

یارن صیاح حیوانلرک تیز ایلدیکلر
سزک دخی بوکا اشتراک ایلرک رجا اولور .
ایتالیا تجارتی
سنه جاری ایلک بش اقی طرفنده
ایتالیا حکومتک ادخالنی سنه سابقه شهور
مذکورده سندن ۷۵ فرائق نقصان ظهور
ایلشد .
دمیر کور . ماکنه کی آلات و ادواتک
قلت ادخالنی یوزدن نقصان و افقک ظهور
کلیکده و یوزدن ایتالیا دار الصناعاتده
بر بطاقت مشاهده اولمقدور .
اخراجیه کلنج : مذکور بش اقی
طرفده بران صلاح مشاهده ایلش اولوب
شهور مذکورده حاصلنی کچن سنه نککندن
برملیون فضله ظهور ایشدر .
بو فضله باعث اولان میوه سیزه
شرایدر .

ملاقات

اوترکده یازموسنده مارک دو رو .
دخی ایلر جنرال دوقاقری و قوتن قانونی
ارده سندر بر ملاقت وقوعولمجه دانه بعض
شایات دوران ایلدیکده بولندینی . رومادن
اشعار اولیور .
وفات
عالی برزم الفت حاله کترین تفراف
غترعی ملم (ویر) (کوتیغ) شهرندن وفات
ایتمشد .
بیلنه بی ایک ساعندن اول یوزلر کلهمز .
— ایلر ایلده دوقور نودیور ؟
بوانم لفظ اولور اولنار . فرالده
قلبنه جرج اولش کی صاردموق بر
ایتم کوری چکلدی .
— اوتم اوده . اوتم اوده .
سادت . سقینه سی نهید ایلدن خاطرات
بر آتمده دهنه هجوم ایلدی . لکن بر خصوصه
ترده امکان واری ایدی ؟ اوتم اوده .
ذهنتده کندی کندیسه اعظام ایلدیکلر
لرک صرف اوهم و خیالاندن عبارت
اولدینی ترود معلومه ؟ بلکه طبیعت
ایلدیکی خجاستی اونوندر
رودینر یاس و خلجان مدارنه قارشینده
صنعتک امر ایلدیکلر تخلیص حیات کی بر
وظیفه مقدسی بر خاطر ایلر .
ایشته بجاره و الله و باحقانی دریش
ایلدیک بلزده دیدی :
— مادام ! برنار اواصریکر کلکلیک
بن آه یونوب دوقور رونودیور چایغیرمه

مخبریات

[اقربن خبر مخصوصدن :]
۱۱۴ جزیران سنه ۳۰۷

سایه ترقیوایه حضرت تاجداریده
تجارت و زراعت و صنایعک امر ترقی
ضمنده هر طرفده تشکیل اولندینی کی
قربن فاضلنده بر اوطه تشکیل ایلش
و کچن اویوزر الیتمیسی شهر تشریف اولن
اون ییشنده ماملانه بدأ ایلدیکلر شمدیه
قدر ایک بسک غرض قدر برسرمایه
ایلدیکلر مقمادخی عرض اولش ایدی .
تجار و مسامارلرک شایسته نامه الق اوزره
اولطیه مراجعتلری اختیاری اولدینکدن
اکتریسی مراجعت ایلدیکده و انتمه و اشایی
تجاریه اخراجی ایچون رسومات اداره لرنیه
مراجعت ایلدیک اولان تجار و مسامارلر
سالف الغرض تجارت و زراعت و صنایع
اولطیک شایسته نامه ایلر ایلر ایلدیکلر
قبول اولدینک اولطیه کوندیلری اواصر
علیه اقتضاندن ایک بوکا کرکارجیه اصلا
اهمیت بولدیکی بو ماملات تجاریه دایر
اولان سندات و روستو و اوراق سارمک
اولطیه قید اولندیکدن سکره مساوات
محررلرکچر اجرای تصدیقاری ضمنده
بالجمله حاکم رؤسایه تبلیات اغا اولدینی
حالد مقولات محررلرکچرجه اصنا
اولمقدور و دوازمیرجه مزایده اولمقدور
اولان رسوماتی سوران تجار و مسامارلر
دخی اولطیک شایسته نامه ایلر ایلدیکده
اولدینی کورلکده و یونک باشلوجه اسبابیه
بویادیک بعض مطالعات چاکرامه من غیر
حد روجه زیر عرض و تزییر اولنور
شوبله ک :
عماکه مراجعت ایلدن تجارندن بدلرند
اولطیک شایسته نامه اولیایلر شایسته نامه
القی اوزره اولدیکلر استعاری قبول
اولمقدور ایلدیکده تجار مجرد آیونه بدلندن
استفاده ایلک اوزره معلولانلری ایچون
دها برمدت مدیونلری انتظار استغای
حق ایلدیکده و مقبولات محررلری دخی
خرج تصدیقی ضایع ایلدیک فکرله اوراق
تجاریه اولطیه کوندیکسزین قید ایلدیکده
اولدینک و رسومات و ابدانته تقصیه ایلر
ایلماک وایرلرده اداره علیه قائمه دعوی
اولور ملاحظه سیله برمشکله مصادف
اولشاقی اوزره اداره مرقوملرجهده
سکوت ایلدیکلر ایشای تجاریه قل زامرار
ایلدیکلرکده و دوازمیرجهده مزایده
اولمقدور اولان رسومات تجارک رغبتسز
کلرکی موجب اولمق اوزره شایسته نامه
ارامقده و تجارکده حال اولطیه کوندیلرک
شایسته نامه افریسیه عبوریت قوتیه اولماسی
اولطیک دوازمیر تجارت و زراعت و جوجه
ترقات مانع اولمقدور بولندینکدن قصیده

کیشم . برزمیور بر کیلومترو مسافسی
اولان بر دودقور تصادف ایلدیک
قضای کندیسه حکایه و جاقو کئی . حا
ایش .
— (شدله) ایدی دوقور بو جایردی
ایش ؟
— خیرالکی علی ایله کفش شمدی
بورادهدر .
— بلک اعلا . هاری نرودهدر ؟
— یاشغنده او یوپور .
— اوزاغه کیشیکر . بلکه سکره احتیاج
اولور .
دیزر چقیدی . فرالده ایلر ایلر
اولدینک یانده دیز چو کورک کچو کچ
وجودی دوقلری ارسته ایدی . بو نازین
وجوده دوازمیر تجارت و زراعت و جوجه
ایدی ؟ برقمه روحی قسندن اوچوب
کیشمی ایدی ؟
— دهشتن ترده
بویورمه آرقندن کلن بر لایق سسی
نظر دقتی جلب ایلدی .

باشی جو رنجہ آیا، قاعدی،
 اعیری بہ کین وقتور نو دیہر ایدی
 وقتور برق ویدہ یازده سوسن ترالہ
 شاجہ سی طو قنجدہ اولدی، اہلالمہ اوزر نہ
 علامت مہرت خان اولان نفرتلی باغیشی
 برعدت والدی وچوچی سو دہ کین صکر
 شاجہ سی برماہ اوزریشہ قویلق خستہ
 یاقا فلدی،
 فرالہ کووا اولادی بیلاشدن محافظ
 ایدہ جکمش کی آذرہ ایلہ وقتورک آد
 ستہ آتلدی،
 نو دیہر ک نفرت آبر چہرہ مستندہ
 اوقدر اورکش ایدی کہ بد تیرہ ہر شیشہ
 اودوردو قوطیہ سندن طرد انجی سیلہ کو
 ایدری، لکن دہ وقتورک شو شو
 اوزرہ غفای باشہ شو پلا یوب مکر نہ
 واز کیدی،
 اولوی؟
 بیام ... برقعہ معاہدہ ایدی
 وقتورلارک ایدہ سوسہ قورنارلک افندہ
 قورنارلک ... احوالہ ابدیہ مستندار

کلاهماش کی استیضاحکارانه بطور ایلد
نودیورک بوزینه باقدی. زودیور ایسه مرا
نی ایشاخ ایچون دیدی که:
— سزی چوقدنوی سورمه
اولدینی بک اعلا بیلیرک دام. بونی
ایکی نومه سوله شدم. اوندن باقیه هر سرکه
دخی بویمتی نظر کرده اثبات ایشیدر
اولادکی قورلاره جم مزک ایچون بونی
بیورک زرخدست اولهیلیر؛ اگر اون
غیب ایدرسه کر اولمکه قرار وریدیکری
سولیدیکری. دیک اولیورکه اونک حیاتیله
برای مزککی دخی قورلاریوروم ...
یعنی ایته کیکری بک بورجلی اولیورسکر
بک ایلواحی سزندن کاملاً ملطقیور
... بوقدر بیورک زرخدست قاری برسات
کندیکری بکا تسلیمه زرددی ایدیور
سکر ... سزی سورم .
— (کند، کندیه سولینورکی یواشا
سله) بی سیویور؛ سیویور آه
(مابعدی وار

روم ایلی تیمور یوللری

[illegible]

1901

وادیار و چو چقلمه مخصوص هر چس
چاشور صالمقده اولوب بولرك فیناچه
اهونیتی و چنجه نفاقی بوکی ساز اتمه
ایله قیاس قبول ایتمز درجه نی کسب
استدر مشدر .

دوقبور جلالیان
فرنگی و سائر الک تناسلیه امراضه
مبتلا اولانلری اطباءى خلاقون دوقبور
جلالیان اقدى صورت عفو صاده تداوى
نکات

باشنده بش نومرولى دائره مخصوصه
مراجعت الينلى قبول الينلى

اشبه ۳۷۷ هـ معنی شهر خزر بزرگ
برنجی بازار بر تکیه کردن اعتباراً از اعلان اخیره
که در آنجا...

چو کتلی: و اما مشیج، و اما لیل
 (ساعتی یکی جامع عیار دارد) - بقوله
 اطهر طریق
 (باز او کو نردن ماعداء اطهر و اناطولی جایتندن)
 (کوبری به) - و اما

١١.٣ بيوك اطه دن هكېلى بورغاز قالى
١٢.٣ بندكدن قرتال بيوك اطه هكېلى
(بيوك اطه دن ١ ساعت ١٥ دقيقه)
٣.٠ بيوك اطه دن هكېلى بورغاز قالى
٧.٤ بندكدن قرتال بيوك اطه هكېلى

بورغاز قالی
(سولك اطه دن ۸ ساعت ۳۰ دقیقه)
۳۰ ۱۰ سولك اطه هكلى قاضى كوى
(بازار كونلر نىن ماعدا كو بريدن)
(اطه و اطولى جانبه)

۱. هڪلي بيوك اطه
۲. قاضي کي قنالي بور غاز هڪلي بيوك
اطه قرتال بندك
۸. قنالي بور غاز هڪلي بيوك اطه
۱۰. هڪلي بيوك اطه قرتال بندك
۱۱. قنالي بور غاز هڪلي بيوك اطه

(بازار کونلری اطهر و انطولی)
(جابندن کویری به)
۱۱ سوك اطهر دن هكلى
۱۱ ۳ بسدكن قرئال سوك اطهر هكلى
بورغاز قنالى

(بیوک اطہدن ۱۲ ساعت ۱۵ دقیقہ)
۸ : بیوک اطہدن ہکبلی بورغاز قتالی
۹ : سیدکن قرناں بیوک اطہ ہکبلی
بورغاز قتالی قاضی کوی
(بیوک اطہدن ۱۰ ساعت ۳۰ دقیقہ)
(انڈاکر ندر کریم بن المول)

١٣٠. قاضي كوي قتالي بورغاز هيكلي
بيوك اظه قرتال بندك

١٣١. قتالي بورغاز هيكلي بيوك اظه

﴿ قارلمان و بلومبرغ ﴾
ی اشبو مغاز
جهازه متعلق



وگو کس باغاری
 شک و چو جقاره
 (زرسه) تعبیر
 فراره مخصوص
 مسو فوشتا
 آتشه و...



کس آت او طر
ولانندن شایع
(رایانی اولیو به)

ی زیارت اولنسه که تیز مشتری ایچون کافیدیه
اولمغه توصیه

هادی مراجعت

محمود پاشا بافی چارشو
قبوشتك نا قارشو شده
نومر ۳

۷۵ و ۸۵ غروش
 ۱۰۸ غروش
 ۱۳۵ غروش
 ۱۰۸ غروش
 ۹۵ غروش
 ۱۲۸ غروش

۱۴۰ غرویں
۱۶۲ و ۲۱۶ غرویں
۱۴۰ غرویں
بیعتہ موافق و هر کس به مقاب التون
لندی کی فوسول و دیوار ایچون فرانسر
اوتقدهر
به جکی تحت تأمینه الخشن اولوب روزلار

هروغ اوروپا وېرې معمولاتندن هر جنس
اشيا ومفروشات ومنفرعانه مخصوص هروغ
دوشمه لك قاشسلر واوروپا لك مشهور

فاریقه بولند جلب اولان اینهلر و صندالیه
ویازبخانه و ماصه و طاولنیر و قاریولار و او
طافری و امثالی مثل اشیا سازه بولنور
و اینهلر و صندالیهلر و قاریولار یارم لیردن
۳۰ لیریه قدر فیاتر ایله صانیلر .
مذکر : فای قهده اعمال ایلنجه نه ۶

کے ادوات و موجود اولوب هر نوع قوری
کراسته دخی بولندفتند قوی و متین و اهون
فبشاله عینی اوروبا معمولاتی اولهرق اشیا
وہ فروشات سائرہ اعمال اوانور

هر نوع کسان و ارشاهه لی جاشیر و البسه
و مندی و عیوق امتعه و سفره و اورتیلری
خصوص کوملک و چوراب و یوکنن معمه
اونور طوزلی و سازه و قادیلر و کوچ
قالبیلر و چوققلر ایچون البسه و فانی

استادبوده عمر کرمقارّه می غایط
بولادینی بیوک ملت خاندان اولوب ۵۶ نومبر
کبر اور فشانلر غایطه اهنودر .
مذکور مقارّه رغبت عمومی قرائت
برکونه حاجت یوقدر . مقارّه تک واسع الباز

ساعاتی که معارضه در برابر
مذکور معارضه می نوع
ساعت تعجبی شایان
فیاتلر ایله فروخت
اولمقددر .

ایک طرف جامی سے تین فوریلو اتون اور
کذا دیگر نوعی
زنبہ به مخصوص انواع اتون ساختہ
بشایہ بوق بولرڈن ماعدا مذکور معارضہ
وکوش و معدن ساعت و فوردون و بیہ زبکر
وامریقا ساعتی دخی دون فیشالہ فرو
مذکور ساعتک ستن فیہ منظم
لا اتمتہ

نومبر ۱۸۶۷ ۱۸۶۸ سنه سنده مؤسس تجارت
اويدر .
بک اوغلند قېرستان سوقاغند التېج
دائرة بلديه قوناقى قارشوسنده کبير مھاکر
ديوزبوسى موجوددر .
(شعبه)

بک اوغاندہ طوضری بولده اغا جامع
شری قارشو مسند ۱۲۷ نومروده وقله
قبه سده ۶۵۹ نومروده وقلدر .
مذکور قاریقه و دیویشو و مغازلرده

[illegible][illegible]

بومر ۶۵۷ ۱۸۲۸ سنه منه موسس تجارت
اويد.
با تو اولغنده قيرستان سواغندمه
دائرة بليه قوناني فاروشوسنه كبير
ديوزكوسى موجود.
(شماره)

باک اوغندیل طوماری بولمده اغا جامع
 شربی قازوشومسند ۱۲۷ نومورده وقله
 قیاسمده ۶۵۹ نومورده وقله
 مذکور قاریقه ودریش وغازلرده